

Τετάρτη, 3 Σεπτεμβρίου 2003

7. εμμένει στην άποψη ότι οι πτυχές των σχέσεων ΕΕ-Γροιλανδίας που δεν αφορούν την αλιεία πρέπει να χρηματοδοτούνται με πόρους της κατηγορίας 4 των δημοσιονομικών προοπτικών (εξωτερικές δράσεις) ή με πόρους του Ευρωπαϊκού Ταμείου Ανάπτυξης·
8. ζητεί επιμόνως από το Συμβούλιο και την Επιτροπή να προβάλουν, στο πλαίσιο αυτής της ενδιάμεσης αναθεώρησης, την ανάγκη δίκαιης κατανομής του κόστους της παρούσας συμφωνίας ανάμεσα στην Κοινότητα και τους πλοιοκτήτες, κατά τρόπο παρόμοιο με αυτόν που εφαρμόζεται στις περισσότερες διεθνείς αλιευτικές συμφωνίες·
9. επαναλαμβάνει προς την Επιτροπή το αίτημά του για την εκπόνηση μελέτης κόστους-οφέλους αναφορικά με την παρούσα συμφωνία·
10. εφιστά την προσοχή στα χαμηλά επίπεδα αξιοποίησης των αλιευτικών δυνατοτήτων που καθορίζονται στο πρωτόκολλο και, ως εκ τούτου, στην κατασπατάληση κοινοτικών οικονομικών πόρων·
11. ζητεί, συνεπώς, να προσδιορισθούν καλύτερα τα δικαιώματα αλίευσης για το κάθε είδος, σε συνάρτηση με την πραγματική κατάσταση του κάθε επιμέρους αποθέματος, και οι μη χρησιμοποιούμενες ποσοστώσεις που έχουν εκχωρηθεί στους στόλους των κρατών μελών στους οποίους γίνεται αναφορά στο πρωτόκολλο να μπορούν να αξιοποιούνται από άλλους στόλους, όπως ορίζεται στις αλιευτικές συμφωνίες, και να συνοδεύονται από χρηματοδοτική αντιστάθμιση·
12. ζητεί από την Επιτροπή να ενθαρρύνει τη σύσταση κοινοπραξιών και, ιδιαίτερα, προσωρινών συμπράξεων επιχειρήσεων μεταξύ της Κοινότητας και της Γροιλανδίας, οι οποίες ενδέχεται να αποβούν ιδιαίτερα σημαντικές για την ανάπτυξη της τοπικής οικονομίας και για την καλύτερη εκμετάλλευση των αλιευτικών δικαιωμάτων· ζητεί να διατεθεί μέρος της χρηματικής αποζημίωσης προς το σκοπό αυτό·
13. απαιτεί από την Επιτροπή να τηρήσει την υποχρέωσή της να ενημερώνει δεόντως το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο σχετικά με την παρούσα συμφωνία κατά τα στάδια της προετοιμασίας, της υλοποίησης, της αξιολόγησης και της ενδιάμεσης αναθεώρησης·
14. ζητεί να συμμετάσχει στις διαδικασίες των διαπραγματεύσεων με τη Γροιλανδία κατά το στάδιο της ενδιάμεσης αξιολόγησης·
15. υπογραμμίζει ότι πριν από την εκπνοή του τρέχοντος τετάρτου πρωτοκόλλου της συμφωνίας αλιείας το Δεκέμβριο του 2006, η Επιτροπή θα παρουσιάσει πρόταση για ένα νέο πρωτόκολλο στο πλαίσιο του οποίου η οικονομική αντιστάθμιση θα αντιστοιχεί απλώς στην ουσιαστική χρησιμοποίηση των αλιευτικών δυνατοτήτων και θα χρηματοδοτείται από το κεφάλαιο 11 03 (πρώην κεφάλαιο B7-80) και ταυτόχρονα, πρόταση σχετικά με συμφωνία οικονομικής βοήθειας προς τη Γροιλανδία που θα ευθυγραμμίζεται με τους συνήθεις κανόνες του προϋπολογισμού περί αναπτυξιακής συνεργασίας·
16. θεωρεί σκόπιμη την εκπόνηση έκθεσης πρωτοβουλίας από τις αρμόδιες επιτροπές του, προκειμένου να προσδιορισθούν οι μελλοντικές σχέσεις μεταξύ της Κοινότητας και της Γροιλανδίας μετά το 2006·
17. ζητεί από τις γροιλανδικές αρχές να αξιοποιήσουν την ευκαιρία ώστε να εισαγάγουν τις κατάλληλες τροποποιήσεις με σκοπό τη βελτίωση του παρόντος πρωτοκόλλου επ' ευκαιρία της ενδιάμεσης αναθεώρησης, δίχως να αναμένουν την εκπνοή του·
18. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει το παρόν ψήφισμα στο Συμβούλιο, στην Επιτροπή, στην κυβέρνηση του Βασιλείου της Δανίας και στην τοπική κυβέρνηση της Γροιλανδίας.

P5_TA(2003)0364**Ελάχιστο επίπεδο εκπαίδευσης των ναυτικών ***I**

Νομοθετικό ψήφισμα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου επί της πρότασης οδηγίας του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου περί τροποποίησης της οδηγίας 2001/25/EK για το ελάχιστο επίπεδο εκπαίδευσης των ναυτικών (COM(2003) 1 — C5-0006/2003 — 2003/0001(COD))

(Διαδικασία συναπόφασης: πρώτη ανάγνωση)

Τετάρτη, 3 Σεπτεμβρίου 2003

Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο,

- έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο και το Συμβούλιο (COM(2003) 1) ⁽¹⁾,
- έχοντας υπόψη τα άρθρα 251, παράγραφος 2, και 80, παράγραφος 2 της Συνθήκης ΕΚ, βάσει των οποίων του υπεβλήθη η πρόταση της Επιτροπής (C5-0006/2003),
- έχοντας υπόψη το άρθρο 67 του Κανονισμού του,
- έχοντας υπόψη την έκθεση της Επιτροπής Περιφερειακής Πολιτικής, Μεταφορών και Τουρισμού καθώς και τη γνωμοδότηση της Επιτροπής Απασχόλησης και Κοινωνικών Υποθέσεων (A5-0152/2003),

1. εγκρίνει την πρόταση της Επιτροπής όπως τροποποιήθηκε·
2. ζητεί από την Επιτροπή να του υποβάλει εκ νέου την πρόταση, αν προτίθεται να επιφέρει σημαντικές τροποποιήσεις στην πρόταση αυτή ή να την αντικαταστήσει με άλλο κείμενο·
3. αναθέτει στον Πρόεδρό του να διαβιβάσει τη θέση του Κοινοβουλίου στο Συμβούλιο και στην Επιτροπή.

⁽¹⁾ Δεν έχει δημοσιευτεί ακόμη στην Επίσημη Εφημερίδα.

P5_TC1-COD(2003)0001

Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου που καθορίστηκε σε πρώτη ανάγνωση στις 3 Σεπτεμβρίου 2003 εν όψει της έγκρισης οδηγίας 2003/.../ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με την τροποποίηση της οδηγίας 2001/25/ΕΚ για το ελάχιστο επίπεδο εκπαίδευσης των ναυτικών

ΤΟ ΕΥΡΩΠΑΪΚΟ ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΙΟ ΚΑΙ ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 80 παράγραφος 2,

έχοντας υπόψη την πρόταση της Επιτροπής ⁽¹⁾,

έχοντας υπόψη τη γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Επιτροπής ⁽¹⁾,

έχοντας υπόψη τη γνώμη της Επιτροπής Περιφερειών ⁽¹⁾,

αποφασίζοντας σύμφωνα με τη διαδικασία του άρθρου 251 της Συνθήκης ⁽²⁾,

Εκτιμώντας τα εξής:

- (1) Στην οδηγία 2001/25/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 4ης Απριλίου 2001, για το ελάχιστο επίπεδο εκπαίδευσης των ναυτικών ⁽³⁾ ορίζονται τα ελάχιστα πρότυπα σχετικά με την εκπαίδευση, την έκδοση πιστοποιητικών και την τήρηση φυλακών των ναυτικών που υπηρετούν σε πλοία της Κοινότητας. Αυτά τα ελάχιστα πρότυπα έχουν βασιστεί στη Σύμβαση για τα πρότυπα εκπαίδευσης, έκδοσης πιστοποιητικών και τήρησης φυλακών των ναυτικών, που συνήφθη στο πλαίσιο του Διεθνούς Ναυτιλιακού Οργανισμού (ΔΝΟ) το 1978, όπως τροποποιήθηκε («σύμβαση STCW»).
- (2) **Προκειμένου να διατηρηθεί και να βελτιωθεί το επίπεδο των ναυτικών γνώσεων και δεξιοτήτων στην ΕΕ, θα πρέπει να αποδοθεί η δέουσα προσοχή στη ναυτική εκπαίδευση και στη θέση των ναυτικών στην ΕΕ.**

⁽¹⁾ EE C ...

⁽²⁾ Θέση του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου της 3ης Σεπτεμβρίου 2003.

⁽³⁾ EE L 136 της 18.5.2001, σ. 17. Τροποποιήθηκε με την οδηγία 2002/84/ΕΚ (EE L 324 της 29.11.2002, σ. 53).